

احمد سهیلی خوانساری

## وصیت

### نامه

# عباس میرزا

مرک ولیعهد سر باز

چنانکه نوشتم عباس میرزا در سال ۱۲۴۶ هنگامی که دریافت دیر باز ود  
بیماری سل او را با اجل رو ببر و خواهد ساخت وصیت نامه‌ای نگاشت که مطوری  
از آن در سال مذکور و بقیه بعده تا پایان عمر نوشته شداین وصیت نامه پس  
از بازگشت محمد میرزا از هرات بوی سپرده شد و فقط فصل اول آنرا انجام  
داد و پدر خود را در آنجایی که وصیت کرده بود بخاک سپردو بقیه مفاد آن هرگز  
عمل نشد وصی عباس میرزا شاه بود که او نیز پس از چند ماه در سال ۱۲۵۰  
از اینجهان درگذشت این وصیت نامه را بعضی مانند میرزا ملکم خان بدون  
دلیل مجعلو دانسته‌اند و جعل آنرا به میرزا محمد خان امیر نظام نسبت داده‌اند  
در صورتیکه این وصیت نامه مطلب و نکته مهمی ندارد که جعل آن را اثبات  
کند و حتی فصلی در آن نمی‌بینیم که استحکام دولت و اساس مملکت منوط بدان  
باشد اگر مقصود بقای سلطنت در اولاد عباس میرزا و محمد شاه است که در  
فصل هفتم عهد نامه قرکمان چای روسیه ضامن آن شده کما اینکه پس از مرک

عباس عیزدا امپاطور روسیه برسیله سفیر فوق العاده خود در تهران از شاه خواسته و فتحعلی شاه در آغاز سال ۱۲۵۰ محمد عیزدا را با تشریفات خاص چنانکه خواهیم نوشت ولیعهد خود ساخت و فرمان ولایت‌عهدی را بر سر تهادگذشته از این اگر کوچکترین تصویری در جمل آن بود فرهاد میرزا در ذنبیل از آن یاد نمی‌کرد.

امروز جمعه ۱۱ محرم الحرام سنه ۱۲۴۶ بخاطر رسید که نظر به انقلابات هواوسوء قضا پیغایی که بخاطر خطاور کرد چند کلمه نوشته بجهة سبلی کار بهتر است اولاً بفضل جذاب احادیث امیدوارم که تما اسای شیوه خراسان و استرآباد را از قدم وجدید ازدست اوذبک و ترکمان خلاص نکند و قهرأ و فرأ مسترد نکنم اجل موعد نرسد و این آرزو برای من دردام نمایند وون الله تعالی .

اگر اجل موعد برسد راضی بحر کت نقش خود نیstem مرا آورده در سمت شرقی منبر مصلی (صفه صفا) دفن کنند یادربیل اول منبر که احتمال میرود یکوققی آدم خدائی پای خود را برسقیون من بگذارد از آن رعگذر تخفیفی در گناهان من بهم برسد و در روزهای مصلی البته حاضرین فاتحه و رحمتی خواهند فرستاد همیشه از زبان مردم و رحمت دور نخواهم بود .

مخارج برداشتن و تنقیح منبر سفه صفا و استحکام قبر که باندک چیزی خراب نشود از بعضی هدایا که حلal است و برای من از بادشاھان فرنگ فرستاده شده و جزئی مانده است بشود نه پول دیگر که راضی نیstem فروخته شود و بمصرف برسد .

نشان مرسیع پادشاه دوس، قطعه

باقي مانده اجناس شیلک خان (۱)

دوربین و تفنگ و کالسکه فروخته شود و به مصرف برسد حتی صوم و صاصوة

(۱) شیلک خان را عباس میرزا برای استخراج معادن آذربایجان

استخدام کرده بود .

و رد مظالم مانده

دوهزار تفنگ در ارکوسایر اسباب ازاین قبیل .  
مادیانهای سردار پسکویچ .

سایر چیزهای دیگر از قبیل هزار پیشه و سماوار و جزئیات دیگر .  
اولاً خود را بکسی مدیون نمی‌دانم مگر بحساب دفتر جواب آنهم بالهل  
دفتر است چرا که خرج ولایت دولت است باز باید دولت جواب بدهد از قبیل  
قر من خسارت جنگی باروس وغیره، وقتی شخصی مازندرانی بتوسط امامعلی سلطان  
خوئی (۱) پولی ازاوگرفتم گفتند این شخص شریک آنکسانی بودند که در (ساری)  
پول شاه مرحوم را در آورده بودند العلم عند الله تعالى بعد پسر اورا بصد و  
پنجاه تومان بیشتر یا کمتر راضی کردند اما صحت و سقم آن بنم معلوم نیست  
شاه بهترمی‌داند اگر همچو چیزی بوده که حق بوده است اگر صحت نداشته  
باشد بایداورا یا ورنه اورا راضی کرد

جواهر آلات و اسباب شاه موافق سیاهه حاجی حیدر علیخان و آقا محمد حسن  
(۲) باید بشاه برسد مگر طلا آلات که او را از راه اضطرار به کرورات خوی  
دادم (۳) وقوطی انفیه او را هم خسرو میرزا به نسلرود (۴) بخشیده اختیار با

(۱) امامعلی سلطان از امراء عباس میرزا بوده است .

(۲) حاجی حیدر علیخان شیرازی مهردار و آقا محمد حسن خزانه  
دار عباس میرزا بوده است .

(۳) اشاره بقسمتی از غرامت جنگ ایران وروس می‌باشد که عباس میرزا  
تانپرداخت رو سه‌اخوی را تخلیه نکردن .

(۴) بعد از قتل گریباً یدولفاً یلچی روسیه در تهران بسال ۱۲۴۴ فتحعلی  
شاه خسرو میرزا پسر عباس میرزا را با قفاق محمد خان امیر نظام و میرزا بابا  
حکیم باشی و محمد حسین خان ایشیک آقاسی باشی و میرزا مسعود انصاری  
تبیریزی و میرزا صالح شیرازی و میرزا تقی خان فراهانی برای عذر خواهی  
بر روسیه فرستاد و گفت دو نسلرود در این موقع وزیر امور خارجه روسیه بوده  
است .

شاه است باقی موجود است بی عیب و نقصان.  
پولی که دارم از اینقدر است زیاد هر کس بگوید تهمت است عیش کسی  
را آزار نکنند.

هفت هزار و یکصد و پنجاه تومان.

نوزد حاج آقا صراف باشی دویست تومان.

نوزد حسین مراغه دویست تومان.

پیش هیرزا یوسف ناظر صد تومان.

پیش حاجی شعبان پانصد تومان.

نوزد علی اصغر خوئی هزار تومان.

قیمت گچ و آجر و آهات نوزد سيف الملوك میرزا (۱) پانصد تومان  
نوزد مادر بهرام میرزا (۲) اشرفی کوهنوریال کهنه تغمیناً صد و پنجاه تومان.  
حساب سایر وجوه آقامحمد حسن هر چه باقی باشد.

جمعیه جواهرات نوزد آقا محمد حسن هر چه میانش هست.

ذنار و پیش خفتان و خنجر منصع.

بازو بند جفت.

کاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
تمامه میوارید.

جواهر آلات من هم همین است عیش مردم را اذیت نکنند.

وصی و وکیل من شاه است امامه اینکه اینقدر اعمال کرد که اولاد محمد  
علی میرزا (۳) تمام شدند و اولاد ابراهیم خان عموم (۴) و خانه او بیاد فنا

۱- سيف الملوك میرزا پسر ظل السلطان برادر تنی عباس میرزا است.

۲- معز الدله بهرام میرزا پسر عباس میرزا است.

۴- بعد از مرگ محمدعلی میرزا اولاد او از هم پاچیده شدند و بیشتر آنان را عباس میرزا سامان داد.

۳- ابراهیم خان عموم پسر مهدیقلی خان قاجار عم فتحعلی شاه می باشد که در ۱۲۴۰ وفات یافت.

رفتند عومن خدمات و خدمات من البته نظر لطف به اولاد من خواهد داشت آنچه من دائم زیادش اسبابی است که بجهة کار سرحد و اسباب سرحد فراهم شده اگراندک اهمالی کنند سالها کس دیگر این را فراهم نخواهد آورد کو آن‌آدم که پول را خرج این نوع کارها کنند خلاصه اهمال و تناقض بر نمیدارد میرزا ابوالقاسم (۱) را پاک بجا آوردم اگر او زنده باشد باو و امیر نظام محمد خان زنگنه و حاجی آقا (۲) محول کنند اما خوب و بد را از میرزا ابوالقاسم بخواهند که از او درست تر حالا در میان این مردم نیست و حساب آنچه هست و نیست با او باشد میان خود و خداش مفتح کند. آن چیزی که بمصرف دولت نمی‌آید مال اولاد من است با جازه شاه به آنها میرسد. آنچه مال دولت است ومصرف ثغور اسلام باز مال مسلمانان است که باید به مصرف ثغور مسلمانان بباید.

## املاک و سایر:

ده چهرقان خریده ام ده هزار پاچالو (۳)

باغ شمال و آسیاب و قناء آن است که احیا کرده ام (۴)  
باغ صفات (۵) که اصل باغ و قنات و آسیاب که به شده به جهانگیر  
میرزا (۶) لیکن طرف شمال باغ بیرون عمادت و همچنین طرف مرداب  
از همه خارج است.  
عمارت اندرون و باغ اندرون و خانه سلطان و خانه منوچهر میرزا و

۱- میرزا ابوالقاسم مقصود قائم مقام میباشد.

۲- حاجی آقا. حاجی علی اصغر پیشکار و خواجه باشی عباس  
میرزا است.

۳- ده چهرقان از دهستان تسوج شبستر و از توابع تبریز میباشد.

۴- باغ شمال در تبریز مشهور است از بنایهای سلطان یعقوب آق قوینلو  
بوده عباس میرزا در آبادی آن کوشید.

۵- باغ صفا را در شمال تبریز عباس میرزا بنادرد بود.

۶- جهانگیر میرزا پسر عباس میرزا است و تاریخ نو تالیف او میباشد.

خانه بسیار در شهر و بیرون خریده ام و اذن نشیمن بمقدم داده ام همه ملک من است .

آنچه که کتاب دارم به فریدون میرزا (۱) بخشیده ام باید بتصرف او داد .

آنچه پیش ذهن است خواه عقدی خواه منعه هم را بخودشان بخشیده ام و در تصرف خودشان است راضی نیستم که احدی آنها حرف بزند مال خودشان است .

در طهران املاک دارم خانه اندرونی ظل‌السلطان را خریده ام و قریه دولت آباد (۲) که سعادانگ او را شاه مرحوم از میرزا شفیع (۳) اینیاع کرده بمن بخشید و بصفة شرعیه محمد حسین ملا باشی و شیخ محمد بحرینی صیفه خواندن و نصف دیگر را مهدیقلی خان قاجار اولا هبه معوض نموده در ثانی بجهت احتیاط در وقت رفتن او بمنه محفظه در تبریز خریدم ملک من است .

قریه کازرا سنگ و حاجی آباد و صفر خواجه (۴) هر سه اینیاعی است از حاجی عبدالحمید تاجر قزوینی خریدم و پول نقد باو تسلیم کردم . در باب قراء شهnam و بکه و سهلهن و تنگ کمال (۵) درست خاطرم نیست که هبه است یا خریده ام اهل دفتر سیما قائم مقام و میرزا تقی (۶) بهتر می‌دانند شهادت آنها معتبر است .

در باب کلا کیای مازندران (۷) استحضار شاه بیشتر است که آیا بمن

۱— فریدون میرزا پسر عباس میرزا است .

۲— دولت آباد شهری می‌باشد .

۳— میرزا شفیع ظاهر امیرزا شفیع آشتیانی است که در دستگام عباس

میرزا در سلط منشیان بود در زمان محمد شاه صاحب‌بیوان شد .

۴— از قراء ساوجبلاغ است .

۵— ظاهر از قراء ساوجبلاغ می‌باشد .

۶— مقصود میرزا تقی آشتیانی می‌باشد .

۷— کیا کلا صحیح آنست سهو وال قلم کاتب می‌باشد .

تفویض کرده‌اند یا نه.

از شاه توقع دارم در امر اولاد من دقت کنند و سر خودشان نگذارد و به درخانها محتاج نشوند همه باید مطیع امر و نهی محمد میرزا باشند بطور  
نه کر هر کس از اطاعت او خارج شود از فرزندی من هم خارج است و نوکر  
هاهم هر کس غیر از این بکند نمک بحرام است.  
اسب‌سرخنگ پیشکشی علیخان را با دویست قومان ازمال خودم به نقی  
خان برچللو (۱) بخشیدم البته باو بر سانند.

اسب صوفی را با یک‌دست رخت ترمه ازمال من با دویست قومان  
بخشیدم باو بر سانند و اهمال نگذند. خودم محو کردم.  
نوشته از جانب من بهادشاه روس نوشته شود که آنچه در زندگی من  
وعده‌ها بمن اولاد من می‌داد در سرعهود و وعده اش وفاکند لائق شان او  
نیست که خلاف قول خودش بکند و عمل ننماید.

قدرتی پول از بابت سرحدات (چهریق) بتوسط آقا محمد حسن تاجر و  
زین‌البابین خان در ذمه سرعاسکر است باید برسد البته مطالبه کنند و بر  
اولاد من بر سانند موافق شرع شریف.

دوهزار قوت ازمال مادری و پدری ارثی مادر علامه محمد میرزا در ذمه من  
است که گرفته به کرو رسیم دادم باید باو بر سد مگر خودش بیخشد.  
محمد میرزا باید بنو کرهای نزدیک من همه رعایت کند و متوجه بشود  
مکن غلطی از آنها به بیند غیر از این بکند از او راضی نخواهم بود باید  
بسیار رعایت این فرمایش را بکند.  
از بابت هدایای پادشاه انگلیس ده هزار تفنگ طلب دارم اذو تو قع  
دارم که تسليم کند یا پوشش را به اولاد من بر ساند.

۱- می‌گذشت علی نقی خان قراپاپاق از امراء عباس میرزا باشد فرهاد  
میرزا که نام امراء عباس میرزا را در کتاب ذوبیل نوشته است گوید علی نقی  
خان نامش در وصیت نامه آمده و ما جزو نقی خان پرچللو علی نقی خان  
دیگری نمی‌بینیم.

و همچنین از هدایای فرمانفرمای سند بموجب تفصیل که بایمت (مکدانیل (۱)) سفیر بمن بدهد او مرد و در ثانی (کامبل) تسلیم کرد .  
 چهل چراغ بلور اعلی سه دستگاه .  
 دوربین دونظره .  
 ماهوت اعلی قدری .

### اتفوی (۲)

چنانکه نوشته بعده مرك عباس میرزا فتحعلی شاه محمد میرزا را بهره ان خواست که وی را رسماً جانشین پدر نماید و او اوایل سال ۱۲۵۰ با قائم مقام درنهایت احترام به ران آمد دراینوقت شاه دستور تهیه چشون سرور ولیعهدی محمد میرزا را داده بود اذ شاهزادگان آنانکه خود را احق واولی میدانستند آرام نشسته پنهانی از هر طریق که می دانستند وسائل برانگیختند که خود جانشین پادشاه شده و منصب ولایت عهدی با و اختصاص باید .

امین‌الدوله (۳) مستدعی شده بود که شاه ولایت عهد را به حسینعلی میرزا فرمان‌نحوی‌رض کند ظل‌السلطان بنابر حرمت مادر این منصب را از خود می دانست و طوری تظاهر می‌کرد که این معنی را همه دریافت که بودند اما پادشاه خیال خود را قوت میداد و توقعات آنانرا وقوعی نمی‌نماید پادشاه شیبی آصف‌الدوله را خواسته فرمود تودرباب ولایت عهد چه مصلحت میدانی آصف‌الدوله بدون آنکه از مقصود شاه مطلبی ادراک نماید عرض کرد ولیعهد جنت مکان تاجان بجهان ۱ - کلنل مکدونالد سفیر انگلیس بود در آغاز جنگ ایران و روس بایران آمد و در سال ۱۲۴۷ در تبریز وفات یافت و مستمر کامبل بجای او مأمور تبریز شد .

۲ - این وصیت نامه از تبصرة المسافرين محمد حسن طباطبائی منشی اسرار و روح بسال ۱۳۰۸ نقل شد و متن آن اندکی باسایر نسخ موجود اختلاف دارد .

(۳) عبدالله خان امین‌الدوله پسر حاج محمدحسین خان صدراعظم اصفهانی است .

آفرین داد دست از جان شاری بر نداشت و زحمتها در راه دین و دولت کشید کسی باید در این مسند ممکن شود که اولاد او را مثل اولاد خود بداند و آن کس ظل السلطان است شاه گفت و قیکه من از شیراز (۱) بهجهت شر فیابی خدمت شاه شهید (آقا محمد خان) می‌آمد روز و رود تهران لله تو ترا جلوی خود سوار کرده باستقبال من آورد چرا باید من ترا طرف مشورت قرار بدهم که نمی‌فهمی چه می‌گوئی، دوماه قبل فتحعلی خان کاشی فراش باشی و احمدخان سیور ساتچی مردند و پسرهای صغیر آنها برای سوابق خدمت پدرانشان صاحب همان منصب موروث شدند آیا عباس میرزا بقدر فتحعلی خان و احمد خان هم نبود که پسر او بجای پدر بنشیند آصف الدوّله که منتهای آرزوی خود را در مکنون ضمیر شاه یافت باهایت خشنودی خیال پادشاه را تعجبید و تحسین کرد شاه صاحبقران میرزا را حامل خلعت ولایته‌هی تعیین فرمود و در عمارت نگارستان جشنی شاهانه بر پاسخنه و خامت پوشان باشکوهی به عمل آمد و خدمت ولایته‌هی عبارت بود از مشیر و کمر و خنجر مرصع و قبای متحمل مرارید دوز و شمشیر جهانگشای محمدحسن خان آنروز به کمر محمد میرزا بسته شد تمام شاهزادگانی که در تهران بودند بجز غلظ السلطان در باغ نگارستان جمع آمدند و تشریفات خاص آنگونه که باید انجام گرفت عصر همانروز ولی‌مهد در اندرون بحضور شاه مشرف شد و ظل السلطان حاضر بود همینکه ولی‌مهد وارد شد و بخاک افتاد شاهنشاه ظل السلطان را مخاطب ساخته فرمود ولی‌مهد پیری ازدست ما رفت ما شاع الله ولی‌مهد جوانی بدست ما افتاد در همان وقت فرمود خسرو میرزا را بیاورید پس از لحظه‌ای خسرو میرزا مشرف شد شاه بولی‌مهد فرمود محمد میرزا بعد ازین حق تو در نگاهداری اولاد مرحوم عباس میرزا معین است خسرو میرزا را نزد خودت ببر و مهر بانی کن.

(۱) در سال ۱۲۱۱ آغا محمد خان قبل از عزیمت گرجستان با باخان (فتحعلیشاه) را که در آنوقت فرمانروای فارس بود به تهران احضار کرد و با او بعضی مسائل در میان گذاشت و صایایی باونمود راین سفر بود که در قلمه‌شوش کشته شد.

ظل السلطان از این حوادث بسیار دلتنگی بود و شاه برای رفع دلتنگی او فردای آنروز منوچهر خان معتمدالدوله ایچ آقاسی باشی را احضار کرده فرمود با محمد میرزا بروپیش ظل السلطان بکوت و برادرت عباس میرزا یکی مشغول خدمات سرحد آذربایجان و دیگری مشغول خدمات حضوری من حلال برادرزاده بیجای برادرستمیل داری توبر و مشغول خدمات سرحدی باش و بجای عباس میرزا خدمت کن محمد میرزا بجای تو در تهران مشغول خدمت باشد معتمد- الدوله همانطور که شاه فرموده بود رفت و بظل السلطان گفت ظل السلطان عرض کرد ولیعهد از برای خدمت آذربایجان بصیرتش ازمن بیشتر است من دوری از خاکپای مبارک را بر خود نمی‌پسندم بعد از انجام این کار شاه تأکید بسیار فرمود که هر چه زودتر ولیعهد بازربایجان رهسپار گردد چه رضای خاطر امپراطور روسیه امری ضروری و هم‌شاه از توقف محمد معیرزاده در تهران بجهاتی بینناک بود محمد میرزا بعد از برگزاری آئین ولیعهدی که بسیار باشکوه بود بدون تأمل روانه تبریز گشت.

این شرح بخط نستعلیق خوش برستگی که روی تربت عباس میرزا نهاده‌اند نوشته شده است .

### الملک لله الواحد القهار

مضجع پاک و مرقد تابناک نواب رحمت و غفرانیاب ولیعهد دولت‌نگهبان ملت سماه السموهلاک الدو خبیة الدھر و حننه‌الملك نایب السلطنه عباس میرزا طاب تراه و جعل الجنه مثواه است که در عنفوان جوانی از نایب‌آیدات سیحانی در قرون مرزبانی از میان اولاد خاقان خلد آشیان رضوان مکان (فتحعلی‌شاه) قاجار کا الشمس من بین النجوم اشتهار و انتشار داشت و بولا یتعهد و نیابت سلطنت اختصاص یافت چندگاه در تختگاه سلطنت به امور سپاه و رعیت پرداخت و چندی در حفظ تقدور و نظم مملکت آذربایجان مساعی جمیله بظهور رسایده در غزوات معاندین بفتحات جلیله منصور گشت و در مملکت ایران دختر ع قانون نظام گردید در صنایع توب و تفنگ و سایر ادوات جنگ اهتمام تمام نمود پس از آن بدفع مفاسد یزد و کرمان پرداخت بعد از تصفیه آن سامان برفع غواائل خراسان اقدام نمود به اندک توجهی از قلعه مفاسد داخله فراتت یافته بسد نلمه خارجه مشغول گشت قلعه سرخ را که موطن طایفه‌تر کمان بود بعصر و غلبه حرب مسخر کرد اسرای شیعه را خلاص نمود در تاریخ ۱۱ شهر جمادی الثانیه ۱۲۶۹ در ارض اقدس مرحوم و در این مکان شریف مدفون شد